প্রশিক্ষণ মডিউল ঃ মৎস্য সংশ্লিষ্ট আইন, অধ্যাদেশ ও বিধিমালা বিষয়ক প্রশিক্ষণ কোর্স ♦ ২১



GOVERNMENT OF EAST PAKISTAN DIRECTORATE OF FISHERIES

# East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950

For official use only

Officer On Special Duty, S. & G. A. Dept. In-charge, Nast Pakisten Covernment Press, Dates --8 1969

### GOVERNMENT OF EAST BENGAL

## LEGISLATIVE DEPARTMENT

### East Bengal Act XVIII of 1950

### THE EAST BENGAL PROTECTION AND CONSERVATION OF FISH ACT, 1950.

### (Passed by the Assembly on the 3rd March, 1950)

#### (Assent of the Governor-General was first published in the "Dacca Gazette, Extraordinary" of the 1<sub>o</sub>th May, 1950)

#### An Act to provide for the protection and conservation of fish in East Bengal.

Whereas it is expedient to provide for the protection and conservation of fishes in East Bengal;

It is hereby enacted as follows:----

1. Short title, extent and commencement.-(1) This Act may be called the East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950.

(2) It extends to the whole of East Bengal.

(3) It shall come into force on such date as the Provincial Government may, by notification in the Official Gazette, appoint.

2. Definitions.—In this Act, unless there is anything repugnant in the subject or context,—

- (1) "fish" includes a shell fish and a fish at all stages in its life history;
- (2) "Fishery Officer" means any person whom the Provincial Government or any officer empowered by the Provincial Government in this behalf may appoint to carry out all or any of the purposes of this Act or to do anything required by this Act or any rule made thereunder to be done by such officer:

Provided that no Police-Officer shall be so empowered;

- (3) "fixed engine" means any net, cage, trap or other contrivance for catching fish, fixed in the earth or made stationary in any other way; and
- (4) "private water" means a piece of water-
  - (a) which is primarily used for domestic purposes, and
  - (b) which is the exclusive property of any person, or in which any person has for the time being any exclusive right of fishery whether as owner or lessee, or any other capacity but does not include any river, canal, *khal*, *beel* or any piece of water which ordinarily has direct communication with any river, canal, *khal* or *beel*.

3. (1) The Provincial Government may make rules for the purposes hereinafter in this section mentioned.

(2) The Provincial Government may, by notification, apply such rules or any of them to any water or waters, provided that no such rules shall apply to any private water except with the consent in writing of the owner thereof and of all persons having for the time being any right of fishery therein.

(3) Such rules may-

(a) prohibit or regulate all or any of the following matters, that is to say,-

- (1) the erection and use of fixed engines.
- (ii) the construction, temporary or permanent, of weirs, dams, bunds, embankments and other structures;
- (6) prohibit the destruction of, or any attempt to destroy, fishes by explosives, gun, bow and arrow in inland water or within coastal territorial waters;
- (c) prohibit the destruction of, or any attempt to destroy, fishes by the poisoning of water or the depletion of fisheries by pollution, by trade effluents or otherwise;
- (d) prescribe the seasons during which the killing or catching of fishes of any prescribed species shall be prohibited;

Provided that the Provincial Government may for the purpose of pisiculture permit the catching of fishes in any closed season or in any prohibited water or below the presented minimum size and disposal thereof subject to the condition of the licence issued for the purpose.

(4) In making any rule under this section the Provincial Government may provide for-

(a) the seizure, removal and forfeiture of any fixed engine or any other contrivance erected or used for fishing in contravention of the rules:

Provided that no fishing net shall be seized or forfeited unless the offence has been committed more than once; and

(b) the forfeiture of any fishes taken by means of any such fixed engine or any other contrivanco.

(5) The power to make rules is subject to the condition of previous rublication; and the date to be specified under clause (3) of sect in 24 of the Bengal General Clauser Act, 1899, shall not be less than two months from the date on which the draft of the proposed rules was published,

(6) All such rules shall be published in the Official Gazette and shall, unless some later date is appointed, come into force on the date of such publication.

Power to (4) The Provincial Government may, by notification, prohibit for a specified for **ed** the prohibit sate offiring or exposing or rossers on for sile or barter of fishes below the prise-ibed size of of fish. any prescribed species throughout the Province of East Bengal or any part thereof.

Penaltics.

5. (1) The breach of any rule made under section 3 or of any prohibition notified under section 4, shall be punishable with simple imprisonment for a term which may extend to one month, or with fine which may extend to one kundred rupees, or with both.

(2) Wheever, having be n convicted of an offence under this Act or any rule made there under, is again convicted there nder, shall in every a bequent conviction, be punishable with fine which may extend to two hundred rupees, or with simple imprisonment, which may extend to two months, or with both.

Arrest with 6. (1) Any person, specially empowered by the Provincial Government in this behalf out warrant may, arrest with u. warrant any perso committing a breach of any rule under section 3 for offence or any prohibition notified under section 4for offence under the under Act.

(a) if the name and address of the person are unknown to him, and

(b) if the person declines to give his name and address or if there is reason to doubt the accuracy of the name and address, if given.

(2) A person arrested under this section may be detained until his name and address have been correctly ascertained:

Provided that no person so arrested shall be detained longer than may be recessary for bringing him bafore a Magistrate or to the nearest police-station according to the provision of the Code of Criminal Procedure, 1898.

(3) Notwithstanding anything contained in the Code of Criminal Procedure, 1898, it will be lawful for the officer in c'arge of a police station to detain a rerson produced before him under the preceding sub-section till he is produced before the Mag strate.

(4) All Fishery-officers empowered by the Provincial Government shall have the same of the rank of Sub-Inspector.

Consistance 7. (1) No court inferior to that of a Magistrate of the second class shall try any offence of offences, under this Act.

(2) No court shall take cognizance of any offence under this Act, except on the com-plaint of a fishery officer or of a poice officer not below the rank of S.b.In pector or of any other person or class of persons authorised by the Provincial Government in this behalf.

Officers to be public servants within the meaning of section 21 of the Indian Penal Code.

vente.

9. No suit, prosecution or other legal proceedings shall lie against any person empow-cred to perform any function under this Act for anything which is in good faith done or intended to be done on the set Indompity intended to be done under this Act.

10. The indian Fisheries Act, 1897, in its application to East Bengal is hereby repealed.

## ২৪ 🔶 মৎস্য অধিদগুর, বাংলাদেশ

# ফ্লিপ চার্ট পরিকল্পনা

দিন-০১	সময়ঃ ১১:৪৫-	- <b>\</b> ২:8৫	মেয়াদকালঃ ৬০ মিনিট
দি ইস্ট বেঙ্গল মৎস্য রক্ষা ও সংরশ্ব The East Bengal Protection of Figh Act, 1950			বেঙ্গল মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন,
of Fish Act, 1950	•	১৯৫০ জারী করে	ন। উক্ত আইনে ১৬টি ধারা রয়েছে। ৪
ধারা- ২ ঃ সংজ্ঞাসমূহ	-		ধারা-৩ ঃ বিধিমালা প্রণয়ন ও
Fish - includes all cartilagen amphibians, tortoise, turtles achiniderms and frogs at all	s, crustacean animal	ls, molousc,	প্ররোগের ক্ষমতা (১) (২)
Fishery Officer- means any any Officer empowered by	<sup>t</sup> the Government in	this behalf	(৩) (8)
may appoint to carry out all c or to do anything required h thereunder to be done by suc <b>Fixed engine</b> - means nay net for catching fish, fixed in the	by this Act or by an th officer. , case, trap or any othe	y rule made er contrivance	(৫) (৬) (৭)
other way. Def. Def.			
৫ ধারা-৪ ঃ মাছ বিক্রেয় নিষিদ্ধকরে	ণর ক্ষমতা	৬ ধারা-৬ ঃ এ আইনে অপরাধের ক্ষেত্রে বিনা পরোয়ানায় গ্রেফতার (১)	
ধারা-৫ ঃ দণ্ড		(২) (২) (৩)	
(\$) (8)			
		ইত্যাদি	ধসমূহের আমলে নেওয়া, বিচার <sup>দ</sup>
		(১) (২)	
৭ ধারা-৮ ঃ কর্মকর্তাগণ সরকারি কর্ম হবেন ।	চিারী হিসেবে গণ্য		
ধারা-৯ ঃ শাস্তি এড়ানো			
ধারা-১০ ঃ ১৮৯৭ সনের ৪নং আই	ন বাণ্ডিল		

প্রশিক্ষণ মডিউল ঃ মৎস্য সংশ্লিষ্ট আইন, অধ্যাদেশ ও বিধিমালা বিষয়ক প্রশিক্ষণ কোর্স 🔶 ২৫

X

# অধিবেশন পরিকল্পনা

দিন ঃ ১	সময় ঃ ১২:৪৫-১৪:৩০ মেয়াদকাল ঃ ১০			
শিরোনাম	8	মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন, ১৯৫০ এর সংশোধনীসমূহ		
অভীষ্টদশ	8	মৎস্য অধিদগুরের কর্মকর্তাবৃন্দ ।		
<b>জা</b> ক্ষ্য	8	এ অধিবেশনে প্রশিক্ষণার্থীগণকে মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন, ১৯৫০ এর সংশোধনীর বিভিন্ন ধারাসমূহ সম্পর্কে সম্যক ধারণা প্রদান করা  হবে যাতে তাঁরা লব্ধ জ্ঞান কাজে লাগিয়ে মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন বান্তবায়নে  কার্যকর পদক্ষেপ গ্রহণ করতে পারেন ।		
উদ্দেশ্য	ê	এ অধিবেশন শেষে অংশগ্রহণকারীগণ- • মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন, ১৯৫০ এর সংশোধনীসমূহের গুরুত্ব ও প্রয়োজনীয়তা সম্পনে বলতে পারবেন। • মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইনের সংশোধিত ও সংযোজিত ধারাসমূহ বুঝতে ও বর্ণনা করমে পারবেন। • সংশোধিত ও সংযোজিত ধারাসমূহের যথাযথ প্রয়োগ করতে সক্ষম হবেন।		

বিষয় সূচি	আলোচ্য বিষয়	প্ৰশিক্ষণ কৌশল	সময়
ভূমিকা		<u> </u>	৫ মিনিট
	<ul> <li>অংশগ্রহণকারীদের স্বাগত জানানো</li> <li>পূর্ববর্তী অধিবেশনের সাথে সংযোগ স্থাপন</li> </ul>	বঞ্তা	
	<ul> <li>বর্তমান অধিবেশনের উপর আলোকপাত</li> </ul>		
	• উদ্বদ্ধকরণ		
<u>বিষয়বস্তু</u>			৯০ মিনিট
	<ul> <li>মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন, ১৯৫০ এর সংশোধনীসমূহের গুরুত্ব ব্যাখ্যাকরণ</li> <li>সংশোধিত ধারাসমূহ সম্পর্কে আলোচনা</li> <li>সংশোধিত ধারাসমূহের ব্যাখ্যা</li> </ul>	বক্তৃতা ও প্রশ্নোত্তর	
সার-সংক্ষেণ	Pt	<u> </u>	১০ মিনিট
	<ul> <li>মূল বিষযসমূহ সংক্ষেপে পুনরালোচনা</li> <li>প্রশ্নোত্তরের মাধ্যমে উদ্দেশ্য যাচাই</li> <li>হ্যান্ডআউট বিতরণ</li> <li>পরবর্তী অধিবেশনের উপর আলোকপাত</li> <li>ধন্যবাদ জ্ঞাপন</li> </ul>	বক্তৃতা ও প্রশ্লোন্তর	

# ACT 11 OF 1964

# EAST BENGAL PROTECTION AND CONSERVATION OF Fish (AMENDMENT), ACT, 1963

An Act further to amend the East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950

[Gazette of East Pakistan, Extraordinary, 25th January 1964] No. 65-L.—The following Act of the East Pakistan Assembly having been sented to by the Governor is hereby published for general information:—

Whereas it is expedient further to amend the East Bengal Protection

and Conservation of Fish Act, 1950, for the purpose and in the manner hereinafter appearing;

It is hereby enacted as follows:----

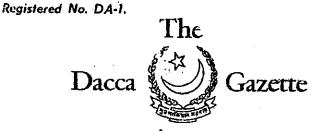
1. Short title, extent and commencement.-(1) This Act may be called the East Bengal Protection and Conservation of Fish (Amendment) Act, 1963

(2) It extends to the whole of East Pakistan.

(3) It shall come into force on such date as the Provincial Government may, by notification in the Official Gazette, appoint.

2. Amendment of section 3 of E. B. Act XVIII of 1950.—In clause (a) of subsection (3) of section 3 of the East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950, after sub-clause (ii), the following new sub-clause shall be added, namely:—

"(iil) the use or method of operation of any kind of net and the size of the mesh of any net."



Extraordinary

## Published by Authority

FRIDAY, OCTOBER 9, 1970

### PART IIIA-Ordinances promulgated by the Governor of East Pakistan

### GOVERNMENT OF EAST PAKISTAN

### LAW (LEGISLATIVE) DEPARTMENT

### East Pakistan Ordinance No. XXVI of 1970

### THE EAST BENGAL PROTECTION AND CONSERVATION OF FISH (\*MENDMENT), ORDINANCE, 1970

An

### ORDINANCE

### further to amend the East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950

WINNERS it is expedient further to amend the East Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950, for E. B. Act the purpose hereinaiter appearing; XVIII of 1950.

Now, THEREPORF, in pursuance of the Proclamation of the 25th day of March, 1969, read with the Provisional Constitution Order, and in exercise of all powers enabling him in that behalf, the Governor is pleased to make and promulgate the following Ordinance, namely:—

Short title and commencement.

1. (1) This Ordinance may be called the East Bengat Protection and Conservation of Fish (Amendment) Ordinance, 1970.

#### (2) It shall come into force at once.

#### 1125

### 1126 THE DACCA GAZETTE, EXTRA., OCTOBER 9, 1970 [PART .

Amendment of section 3 of E. B. Act XVIII of 1950.

2. In the Fast Bengal Protection and Conservation of Fish Act, 1950, in section 3, in sub-section (3), in the proviso, for the word "pisciculture" the words and comma "pisciculture, collection of data and scientific investigation for biological study on fish" shall be substituted.

DACCA: The 6th October, 1970. S. M. AHSAN VICE-ADMIRAL Governor of East Pakis

By order of the Govern K. F. AKBAR Deputy Secretary to the Government of East Pakist.

Printed and Published by A. K. M. Kammuddin, Officer on Special Duty, Services and General Administration Department, in-charge, East Pakistan Government Press, Davis,

Registered No. DA-1



# Extraordinary Published by Authority

## WEDNESDAY, DECEMBER 15, 1982

### GOVERNMENT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF BANGLADESH

### MINISTRY OF LAW AND LAND REFORMS

(Low and Parliamentary Affairs Division)

### NOTIFICATION

### Dhaka, the 15th December, 1982

No. 743-Pub.—The following Ordinance made by the Chief Martial Law Administrator of the People's Republic of Bangladesh, on the 8th December, 1982, is hereby published for general information :—

THE PROTECTION AND CONSERVATION OF Fish (AMENDMENT)

### ORDINANCE, 1982

Ordinance No. LV of 1982

### ٨N

### ORDINANCE

further to amend the Protection and Conservation of Fish Act. 1950

WHEREAS it is expedient further to amend the Protection and Conservation of Fish Act, 1950 (E.B. Act XVIII of 1950), for the purposes hereinafter appearing:

Now, THEREFORE, in pursuance of the Proclamation of the 24th March, 1982, and in exercise of all powers enabling him in that behalf, the Chief Martial Law Administrator is pleased to make and promulgate the following Ordinance:---

1. Short (itle.-This Ordinance may be called the Protection and Conservation of Fish (Amendment) Ordinance, 1982.

### 4992 THE BANGLADESH GAZETTE, EXTRA., DECEMBER 15, 1982

2. Amendment of long title and preamble, E.B. Act XVIII of 1950—In the Protection and Conservation of Fish Act, 1950 (E. B. Act XVIII of 1950), hereihalter referred to as the said Act, in the long title and preamble, for the words "East Pakistan" the word "Bangladesh" shall be substituted.

3. Amendment of section I, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 1,—

(a) in sub-section (1), the words "East Bengal" shall be omitted;

(b) in sub-section (2), for the words "East Pakistan" the word "Bangladesh" shall be substituted; and

(c) in sub-section (3), the word "Provincial" shall be omitted.

4. Amendment of section 2, E.B. Act XVIII of 1950—In the said Act, in section 2,—

(a) for clause (1) the following shall be substituted, namely:-

- "(1) "fish" includes all cartilaganous, bony fishes, prawn, shrimp, amphibians, tortoise, turtles, crustacean animals, molluses, echinoderms and frogs at all stages in their life history;";
- (b) in clause (2), the word "Provincial", occurring twice, shall be omitted; and
- (c) clause (4) shall be omitted.

5. Amendment of section 3, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 3,—

(a) in sub-section (1), the word "Provincial" shall be omitted;

(b) for sub-section (2) the following shall be substituted, namely:----

- "(2) the Government may, by notification, apply such rules or any of them to any water or waters.";
- (c) in sub-section (3), in the proviso, the word "Provincial" shall be omitted;
- (d) for sub-section (4) the following shall be substituted, namely,-
  - (4) in making any rule under this section, the Government may provide for-
    - (a) the seizure, removal and forfeiture of any fixed engine or any other contrivance erected or used for fishing in contravention of the rules;
    - (b) the forfeiture of any fishes taken by means of any such fixed engine or any other contrivance; and
    - (c) the procedure for disposal of forfeited fishes."; and
- (e) in sub-section (5), for the words, commas and figures "section 24 of the Bengal General Clauses Act, 1899," the words, commas and figures "section 23 of the General Clauses Act, 1897," shall be substituted.

The Bangladesh OAZETTE, EXTRA., DECEMBER 15, 1982 4993

6. Amendment of section 4, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in Section 4,—

- (a) the word "Provincial" shall be omitted;
- (b) for the words "offering or exposing or possession" the words and commas "catching, carrying, transporting, offering, exposing or possession" shall be substituted; and
- (c) for the words "the Province of East Pakistan" the word "Bangladesh" shall be substituted.

7. Amendment of section 5, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 5,

- (a) in sub-section (1), for the words and commas "simple imprisonment for a term which may extend to one month, or with fine which may extend to one hundred rupees," the words and commas "rigorous imprisonment for a term which may extend to six months, or with fine which may extend to five hundred taka," shall be *substituted*; and
- (b) in sub-section (2), for the words and commas "two hundred rupees, or with simple imprisonment which may extend to two months," the words and commas "one thousand taka, or with rigorous imprisonment which may extend to one year," shall be *substituted*.

8. Amendment of section 6, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 6, sub-sections (3) and (4), the word "Provincial" shall be omitted.

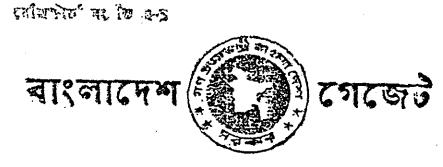
9. Amendment of section 7, E. B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 7, in sub-section (2), the word "Provincial" shall be omitted.

10. Amendment of section 8. E. B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, in section 8, the word "Pakistan" shall be omitted.

11. Omission of section 10, E.B. Act XVIII of 1950.—In the said Act, section 10 shall be omitted.

DHAKA; The 8th December, 1982. H M ERSIAD, ndc, psc LIEUTENANT GENERAL Chief Martial Law Administrator.

> SHAMSUR RAHMAN Deputy Secretary.



জাডারত দক্ষে উদ্দাহ কর্ডক গ্রকাশিক

ৰহস্পতিবার, ফেরুয়ারী ১৬, ১৯৯৫

### ৰাংলাদেশ জাতীয় নংনদ

## गना, ১७३ रकत्रावी, ১৯৯৫/ ८ठा कान्ग्रन, ১৪০১

নংসদ কর্তৃক গৃহীত নিন্দালিখিত আইনটি ১৫ই ফেব্যারী, ১৯৯৫ (৩রা ফাল্যনে, ১৪০১) তারিখে রান্দ্রশতির সন্দাত লাভ করিয়াছে এবং এরন্সাবা এই আইনটি সর্বসাধারণের অবগতির জন্য প্রকাশ করা যাইতেহে :—

### ১৯৯৫ সনের ৯ নং আইন

Protection and Conservation of Fish Act, 1950 as altases acculation

প্রণীত আইন।

যেহেতু নিদ্যবনিতি উদ্বেশ্য প্রাণকলেপ Protection and Conservation of Fish Act, 1950 (E. B. Act XVIII of 1950) এর অধিকতা সংশোধন সমীচলৈ ও প্রয়োজনাঁর;

নেহেতু এতন্বারা নিন্দরপে আইন করা হইল :--

১। সংক্ষিশ্ত শিৱনামা – এই আইন The Protection and Conservation of fish (Amendment) Act, 1995 পানে অভিয়িত গৃইয়ে।

২। E. B. Act XVIII of 1950 এর section 2 এর ব্যেলামন।- Protection and Conservation of Fish Act, 1950 (E. B. Act XVIII of 1950), অতঃবায় উর Act নলিয়া উল্লিখিত, এর section 2 এর clause (I) এর পর দিন্দার্প নতুন clause (Ia) সায়বেশিত ধ্ববৈ, যথা :--

"(Ia) 'Fishery' means any water body, natural or artificial, open or closed, flowing or stagnant (such as river, haor, baor, beel, floodplain, canal etc.), where activities for growing fish, or for conservation, development, demonstration, breeding, exploitation or disposal of fish or

## म्लाः जेका २०००

শাংলাদেশ গেলেট, অতিরিস্ত, ফের্যোর্না ১৬, ১৯৯৫

of fiving organisms related to such activities are undertaken, but does not include an artificial aquarium of fish used as a decorative article, pond or tank.."

ير E. B. Act XVIII of 1950 এর section 3 এর সংশোধন। – উন্ত Act এর section 3 مرم সংশোধন। – উন্ত Act এর section 3

- (ح) clause (a) رح
  - (অ) sub-clause (iii) তে, দ্ইবার উল্লিখিত "net" শব্দটির পরিবর্তে উতন্ন ন্হানে 'fishing net" শব্দগ্রি প্রতিন্হাপিত হবৈ;
  - (জা) sub-clause (iii) এর শেষে একটি সেমিকোলন সংযোজিত হইবে ে যে তংগর নিম্পর্প নতুন sub-clause (iv) সন্নির্বোশত হইবে, যথা :--
    - "(iv) the manufacture, import, marketing, carrying, transporting or possessing of such fishing nets, traps, gears and other contrivances as may be specified in the rules;";
- (খ) clause (c) এর শেষে "and" শব্দটি বিল ্ব্ হইবে:
- (গ) vlause (1) এর শেষে ফোলন এর পরিবর্তে একটি নেনিকোলন প্রতিন্হাপিত হইবে এব: উক্ত clause এর পর এবং proviso এর প্রের্গ নিন্দর্প ন্তন clause (g) সায়বেণিত হইবে, যথা:--
  - "(g) prohibit the destruction of or any attempt to destroy fishes by drying or dewatering of any fishery;" i

"(c) the procedure for disposal of forfeited fixed engine, fishing net or other contrivance or forfeited fish;"1

81 E. B. Act XVIII of 1950 as section 5 as भरामाधन 1- छेड Act as section 5 as-

- (ফ) sub-section (1) এর "may extend to six months, or with fine which may extend to five hundred taka, or with both" শ্বল্যলি ও ক্যাগ্লির পরিষতে "shall not be less than one month and may extend to six months, and also with fine which may extend to one thousand taka" শ্বন্যলি ও ক্যা প্রতিত্যাপত হইবে।
- (খ) sub-section (2) এর "with fine which may extend to one thousand taka, or with rigorous imprisonment which may extend to one year, or with both" শত্রহালি ও ব্যাগ্রির পরিবর্তে "with rigorous imprisonment for a term which shall not be less than two months and may extend to one year, and also with fine which may extend to two thousand taka" শত্রহালি ও ব্যা তিত্যাপিত হইবে।

বালোদেশ গেজেট, অভিয়িত, ফের্য়ায়ী ১৬, ১৯৯৫

৫। E. B. Act XVIII of 1950 এর section 7 এর প্রতিম্থাপন। - উষ্ণ Act এর sction 7 এর পরিবর্ডে নিন্দর্শে section 7 প্রতিস্থাপিত হবৈ, যথা :--

- "7. Cognizance, trial etc. of offences.--Notwithstanding anything contained in the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898)---
  - (a) an offence under this Act shall be a cognizable offence within the meaning of that Code;
  - (b) no court shall take cognizance of such offence except on the complaint or a report of a fishery officer or a police officer not below the rank of Sub-Inspector;
  - (c) no court inferior to that of a Magistrate of the Second Class shall try an offence under this Act". 1

ন্দাৰলৈ হালেম সচিব।

মোঃ দিজানুর হহমান, উপ-নিরুত্তক, বাংগাদেশ সরকারী ম্রুণালয়, ঢাকা কর্তৃক ম্রুদ্রিত। মোঃ আব্দার রশাদ সরকার, উপ-নিয়ন্তক, বাংলাদেশ ফরমস্ ও প্রকাশনা জাফস, ডেক্গাঁও, ঢাকা কর্তৃক প্রকাশিত।



অতিরিক্ত সংখ্যা কর্তৃপক্ষ কর্তৃক প্রকাশিত

## শনিবার, সেপ্টেম্বর ২১, ২০০২

## বাংলাদেশ জাতীয় সংসদ

## ঢাকা, ৬ই আশ্বিন, ১৪০৯/২১শে সেপ্টেম্বর, ২০০২

সংসদ কর্তৃক গৃহীত নিম্নলিখিত আইনগুলি ৬ই আশ্বিন, ১৪০৯ মোতাবেক ২১শে সেন্টেশ্বর, ২০০২ তারিখে রাষ্ট্রপতির সন্দতি লাভ করিয়াহে এবং এতদ্বারা এই আইনগুলি সর্বসাধারণের অবগতির জন্য প্রকাশ করা যাইতেছে ৪—

## ২০০২ সনের ২০নং আইন্

## Protection and Conservation of Fish Act, 1950 এর অধিকতর সংশোধনকল্পে প্রণীত আইন

যেহেত্র, নিনন্ধিত উদ্দেশ্যসমূহ পূরণজন্তে Protection and Conservation of Fish Act. 1950 (E. B. Act XVIII of 1950) এর অধিকতর সংশোধন সমীচীন ও প্রয়োজনীয়

সেহেতু, এতদদারা নিম্নরূপ আইন করা ২ইলঃ----

১। সংক্ষিপ্ত শিরোনাম ও প্রবর্তন —(১) এই আইন The Protection and Conservation of Fish (Amendment) Act, 2002 নানে অভিহিত হইবে।

(২) ইহা অবিশস্থে বলবৎ হইরে।

২। E. B. Act XVIII of 1950 এ section-2 এর প্রতিহাপন ⊢Protection and Conservation of Fish Act, 1950 (E. B. Act XVIII of 1950), অতঃপর উক্ত Act বলিয়া উল্লিখিত, এর section-2 এর পরিবর্তে নিদন্ধপ section-2 প্রতিস্থাপিত হইবে, যথা ৪–

- "2. Definitions .---In this Act, unless there is anything repugnant in the subject or context,---
  - (1) "Current Jal" means, fishing net made of monofilament synthetic nylon fibre of different mesh sizes
  - (2) "Fish" includes all cartilaginous, bony fishes, prawn, shrim amphibians, tortoise, turtles, crustacean animals, mollusa echinoderms and frogs at all stages in their life instory;

বাংলাদেশ গেম্বেট, অতিরিক্ত, সেন্টেম্বর ২১, ২০০২

- (3) "Fishery" means any water body, natural or artificial, open or closed, flowing or stagnant (such as river, haor, baor, beel, floodplain, canal etc.) where activities for growing fish, or for conservation, development, demonstration, breeding, exploitation or disposal of fish or of living organisms related to such activities are undertaken, but does not include an artificial aquarium of fish used as decorative article, pond or tank;
- (4) "Fishery Officer" means any person whom, the Government or any officer empowered by the Government in this behalf, may appoint to carry out all or any of the purposes of this Act or to do anything required by this Act or by any rule made thereunder to be done by such officer

Provided that, no police officer shall be so empowered ;

- (5) "Fishing net" means the nets which are specially meant for catching different species of fishes from water bodies and it is one type of fishing gear made of different types of yarns including synthetic yarns of different mesh sizes other than Current Jal. The common tanning materials of net are fruit of gab (Diospyros embryopteris) bark of Goran (Ceriops roxburghiana) and Coal-tar;
- (6) "Fixed engine" means any net, cage, trap or other contrivance for catching fish, fixed in the earth or made stationary in any other way."

৩। E. B. Act XVIII of 1950 এ section-3 এর সংশোধন — উক্ত Act এর section-3 এর sub-section (4) এর---

- (ক) clause (a) এর "fixed engine" শব্দওলির পর ", fishing net, Current Jal" শব্দওলি এবং কমাওলি সংযোজিত হবৈ ;
- (খ) clause (b) এর "fixed engine" শন্দগুলির পর, fishing net, Current Jal" শন্দগুলি এবং কমাগুলি সংযোজিত হইবে ;

8378

নাংলাদেশ গেজেট, অতিরিক্ত, সেন্টেম্বর ২১, ২০০২

8। E. B. Act XVIII of 1950 এ নতুন section এর সন্নিবেশ।---উজ Act এর section 4 এর পর নিদ্দরূপ নৃতন section-4A সন্নিবেশিত হইবে, যথা ৪----

- **"4A. Prohibition about Current Jal.**—(1) No person shall manufacture, fabricate, import, market, store, carry, transport, own, possess or use Current Jal.
- (2) Whoever has in his possession Current Jal, shall, within 45 (forty-five) days of coming into force of this provision, surrender such Current Jal to the nearest police station, Office of the Fishery Officer or Office of the Upazilla Nirbahi Officer, and during that period an existing possession of Current Jal by any person shall not be deemed to be an offence." 1

৫ ৷ E. B. Act XVIII of 1950 এ section 5 এর প্রতিন্থাপন ⊢-উজ Act এর section 5 এর পরিবর্তে নিমরপ section 5 প্রতিন্থাপিড হইবে, যথা ঃ---

- \*\*5. Penalties ---- (1) The breach of any rule made under section 3 or of any prohibition notified under section 4 shall be punishable with rigorous imprisonment for a term which shall not be less than one year and may extend to two years, or with fine which may extend to five thousand taka, or with both.
- (2) The breach of any prohibition, described in section 4A in connection with—
  - (a) manufacture, fabrication. import. marketing or storing of Current Jal by any person shall be punisheble with rigorous imprisonment for a term which shall not be less than three years and may extend to five years, and shall also be liable to fine which may extend to ten thousand taka; and
  - (b) carrying, transporting owning possession or use of Ourrent Jal by any person shall be punishable with rigorous imorisonment for a term which shall not be less

8260

৪২৮৬ বাংলাদেশ গেজেট, অতিরিন্ত, সেন্টেম্বর ২১, ২০০২

৬। E. B. Act XVIII of 1950 এ নৃতন section এর সন্নিবেশ।—উক্ত Act এর section 5 এর পর নিন্নরূপ নৃতন section 5A সন্নিবেশিত হইবে, যথা ৪—–

"5A. Power to confiscate.—When any person is convicted of an offence punishable under this Act or the rules made under this Act, the Court, before which he is convicted, shall direct that, any article or thing used or intended to be used in the commission of such offence, be confiscated."

৭। E. B. Act XVIII of 1950 এ section 6 এর সংশোধন — উক্ত Act এর section 6 এর—

- (ক) sub-section (1) এর clause (a) তে উল্লিখিত "under section 4" শব্দগুলি এবং সংখ্যার পরিবর্তে "under section 4 and 4A respectively" শব্দুতলি
   এবং সংখ্যাওলি প্রতিস্থাপিত হইবে ; এবং
- (ব) sub-section (4) এর পরিবর্তে নিয়রূপ sub-section (4) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথা হ—
  - "(4) All Fishery Officers empowered by the Government shall have the same powers of search, seizure and investigation in respect of an offence under this Act as a police officer of the rank of Sub-In'spector ; and any. Current Jal, seized under this Act by a Fishery Officer or police officer, shall be destroyed after the lapse of 30 days, if in the meantime no one claims the same or otherwise initiates any other proceeding regarding his lawful claim thereto." 1

৮। E.B. Act XVIII of 1950 এ section 7 এর সংশোধন — উক্ত Act এর section 7 এর clause (c) এর পরিবর্তে নিমুরুপ matses (c) এবং (d) অপ্রতিছাপিত হাইবে, 'যথা ঃ---

- "(c) no Court other than of a Metropolitan Magistrate or Magistrate of the first states shall try an offender inder the Metropolitan
- (d) a Court trying an offence, except an offence under clause
   (a) of sub-section (2) of section (5), under this Act may try the offence summarily in accordance with the procedure laid down in the said code fo samary trial

# ফ্রিপ চার্ট পরিকল্পনা

দন-১	সময় ঃ ১২:৪৫-১৪:৩০ মেয়াদকাল ঃ ১০৫ মিনি
১ মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ আইন, ১৯৫০ এর	২ দংশোধনী ১৯৬৩ সনে আনীত সংশোধনী
(১) দি ইস্ট বেঙ্গল মৎস্য রক্ষা ও সংর ( সংশোধন) আইন, ১৯৬৩	<b>ফ</b> ণ
(২) দি ইস্ট বেঙ্গল মৎস্য রক্ষা ও সংর অধ্যাদেশ, ১৯৭০	১৯৭০ সনে আনীত সংশোধনী
<ul> <li>(৩) মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন)</li> <li>(৪) মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন)</li> </ul>	,
ত ১৯৮২ সনে আনীত সংশোধনী	৪ ১৯৮২ সনে আনীত সংশোধনী
ধারা-১ ঃ	ধারা-৪ ঃ
ধারা-২ ঃ	
ধারা-৩ ঃ	ধারা-৫ ঃ
¢	
১৯৮২ সনে আনীত সংশোধনী ধারা-৬ ঃ	১৯৮২ সনে আনীত সংশোধনী
	ধারা-৮ ঃ
	ধারা-৯ ঃ
ধারা-৭ ঃ	ধারা-১০ ঃ
	ধারা-১১ ঃ
৭ মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন) আইন, ধারাঃ ২	৮ ১৯৯৫ মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন) আইন, ১৯৯৫ ধারাঃ ৩
৯ মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন) আইন,	১০ ১৯৯৫ মৎস্য রক্ষা ও সংরক্ষণ (সংশোধন) আইন, ১৯৯৫
	ধারাঃ ৫